

***KONSOLIDOVANÁ VÝROČNÁ SPRÁVA
OBCE SVODÍN
ZA ROK 2023***

Vo Svodíne, 09.08.2024

*Mgr. Szabolcs Méri
starosta obce*

OBSAH

Úvodné slovo starostu obce	3
1. Základná charakteristika obce.....	4
1.1 Identifikačné údaje.....	4
1.2 Geografické údaje.....	5
1.3 Demografické údaje.....	6
1.4 Symboly obce.....	7
1.5 História obce.....	8
1.6 Pamiatky	9
1.7 Významné osobnosti.....	10
2. Plnenie originálnych a prenesených funkcií obce.....	12
2.1 Výchova a vzdelávanie.....	12
2.2 Zdravotníctvo	12
2.3 Kultúra.....	12
2.4 Hospodárstvo.....	13
3. Organizačná štruktúra obce.....	14
3.1. Základné orgány obce.....	14
3.2. Obecný úrad.....	14
4. Rozpočet obce na rok 2023 a jeho plnenie.....	15
4.1 Údaje o plnení rozpočtu.....	16
4.2. Zhrnutie rozpočtového hospodárenia obce za rok 2023.....	17
4.3. Rozpočet na roky 2024 – 2026.....	18
5. Informácie o vývoji obce z pohľadu účtovníctva.....	19
5.1. Informácie o vývoji obce z pohľadu účtovníctva za obec Svodín.....	19
5.2. Informácie o vývoji obce z pohľadu účtovníctva za kons.celok.....	19
5.3. Bankové úvery.....	20
5.4. Vývoj dlhu.....	22
6. Záruky.....	21
7. Pohľadávky.....	22
8. Záväzky.....	22
9. Hospodársky výsledok za rok 2023.....	22
9.1. Vývoj nákladov a výnosov za obec Svodín.....	21
9.2. Vývoj nákladov a výnosov za konsolidovaný celok.....	23
9.3. Významné položky v nákladoch.....	24
9.4. Významné položky vo výnosoch za kons.celok.....	24
10. Ostatné dôležité informácie.....	25
10.1. Prijaté granty a transfery.....	25
10.2. Poskytnuté príspevky.....	27
11. Významné investičné akcie v roku 2023.....	27
12. Predpokladaný budúci vývoj činnosti.....	27
13. Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia.....	28

Úvodné slovo starostu

Vážení spoluobčania,

Konsolidovaná výročná správa Obce Svodín za rok 2023, ktorú Vám predkladám, poskytuje reálny pohľad na činnosť obce a dosiahnuté výsledky v uplynulom roku. Obec Svodín plnila v sledovanom roku úlohy, ktoré jej vyplývajú najmä z ustanovení zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších zmien a doplnkov, Ústavy Slovenskej republiky a ďalších zákonov a ustanovení, ktorými sa obec riadi pri zabezpečovaní samosprávnych kompetencií a kompetencií vyplývajúcich z preneseného výkonu štátnej správy.

Pri pohľade späť na rok 2023 môžem povedať, že ani tento rok nebol jednoduchý. Máme za sebou veľa negatívnych a ťažkých dní. Život predražil, musíme počítať s vyššími výdavkami. V uplynulom roku sme opäť dokázali, že spoločne, so vzájomnou podporou a láskou sme schopní prekonať všetky výzvy. S hrdosťou môžem povedať, že srdce našej komunity vždy bije spolupatričnosťou a vzájomnou pomocou. Dobrým príkladom toho bola okrem iného aj renovácia veže nášho kostola a pomoc pri požiari rodinného domu.

Najväčšia investičná akcia v minulom roku bola vybudovanie čističky odpadových vôd v našej obci. Celková hodnota investície bola 836 603,39 €. Z environmentálneho fondu sme získali 500 000,00 €. Chýbajúcu časť sme zaplatili z úveru a z vlastných zdrojov.

Našou ďalšou veľkou investíciou bolo umiestnenie fotovoltického zariadenia na strechu kultúrneho domu v sume 71 640,00 €. Z ministerstva životného prostredia sme dostali 59 236,50 € a zvyšnú časť sme uhradili z vlastných zdrojov.

Takmer na všetky naše kultúrne podujatia sme získali granty od Fondu na podporu kultúry národnostných menšín a Fondu na podporu umenia v celkovej výške 13 400,00 €.

Spolu so zastupiteľstvom budeme pokračovať v práci na tom, aby sa Svodín stal súdržným spoločenstvom a aby naši obyvatelia mali dôstojný domov. Aj v súčasnosti riešime veľa projektov pre zlepšenie života a máme veľa plánov do budúcnosti.

Dakujeme všetkým za podporu, za povzbudenie a pomoc.



Fotovoltické zariadenie



Čistička odpadových vôd

1. Základná charakteristika Obce Svodín

Obec je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky. Obec je právnickou osobou, ktorá samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

1.1 Identifikačné údaje

Názov:	OBEC SVODÍN
Adresa:	Hlavná 1117/1, 943 54 Svodín
IČO:	00309281
DIČ:	2020412713
Právna forma:	právnicka osoba
Samosprávny kraj:	Nitriansky
Okres:	Nové Zámky
Tel.:	036/75 66 000
e-mail:	starosta@svodin.sk
web:	www.svodin.sk

Obec ako samostatný územný samosprávny a správny celok sa riadi zákonom č. 369/1990 Zb. O obecnom riadení v znení neskorších zmien a doplnkov a ústavou Slovenskej republiky.

1.2 Geografické údaje



Obec Svodín sa nachádza v Podunajskej nížine, v južnej časti terénnych vln Hronskej tabule. Jej povrch je kopcovitý, s priemernou nadmorskou výškou 203 m, nadmorská výška najvyššieho bodu „Almahegy“ je 273 m a najnižšia údolná časť potoka „Dobra“ 132 m.

Východná odlesnená časť chotára je na širokých vyšších terasách Hrona a potoka Paríž s mocnou pokrývkou sraše. Západná časť s dubovými a agátovými lesmi je na chrbtoch pahorkatiny z treťohorných jazerných uloženín pokrytých srašou. Má hnedozemné a černoziemné pôdy. Južne od obce je vodná nádrž. Celková rozloha obce je: 5360 ha.

Susedné mestá a obce:

Nové Zámky – okresné mesto – vzdialenosť: 45 km

Štúrovo – 25 km

Želiezovce – 25 km

Gbelce – 6 km

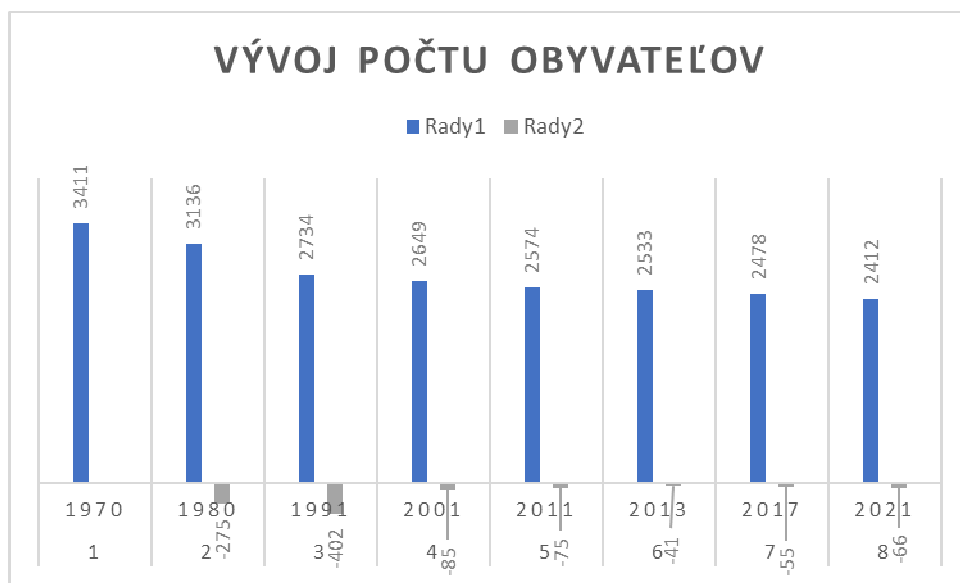
Bruty – 5 km

Veľké Ludince – 5 km

1.3 Demografické údaje

Počet obyvateľov: 2390 obyvateľov /k 31.12.2021/

Grafy z roku 2021 /na počet obyvateľov /2412/



Obyvateľstvo podľa veku a pohlavia

kategória	muži	ženy	spolu	rozdiel (M-Ž)
0 - 4	40	50	90	-10
5 - 9	53	41	94	12
10 - 14	60	58	60	2
15 - 19	51	68	119	-17
20 - 24	75	70	145	5
25 - 29	83	71	154	12
30 - 34	73	68	141	5
35 - 39	98	69	167	29
40 - 44	108	102	210	6

45 - 49	103	108	211	-5
50 - 54	84	75	159	9
55 - 59	75	67	142	8
60 - 64	76	94	170	-18
65 - 69	77	105	182	-28
70 - 74	61	68	129	-7
75 - 79	26	50	76	-24
80 - 84	15	54	69	-39
85 - 89	5	18	23	-13
90 - 94	1	5	6	-4
95 - 99	1	5	6	-4
100 a viac	0	1	1	-1
spolu	1165	1247	2412	-82

Obyvateľstvo podľa národnosti

	národnosť	počet	podiel (%)
1.)	Slovenská	600	23.31
2.)	Maďarská	1808	70.24
3.)	Rómská	13	0.51
4.)	Rusínská	0	0
5.)	Ukrajinská	1	0.04
6.)	Česká	8	0.31
7.)	Nemecká	1	0.04
8.)	Poľská	1	0.04
9.)	Chorvátská	0	0
10.)	Srbská	2	0.08
11.)	Ruská	0	0
12.)	Židovská	1	0.04
13.)	Moravská	1	0.04
14.)	Bulharská	0	0
15.)	Ostatné	13	0.51
16.)	Nezistené	125	4.86

1.4 Symboly obce

Erb, vlajka, pečať



Heraldický popis erbu:

Štít rozdelený na 4 polia /uhlopriečne/. Vpravo hore germánsky štátny znak – v žltom poli čierna orlica, ktorá má hlavu otočenú doprava. Vľavo dolu starouhorský štátny znak – v červenom poli dvojité kríž /biely/, kde horné brvno je kratšie. Vľavo hore zlatočierny hrozen vína s štopkou a vpravo dolu zlatočierna vázovitá nádoba /ztvárnenie ženy/

v zelenom poli /pažite/. V stredu erbu menší modrý štít, kde na osu umiestený čiernobiely portál svodínskeho kostola Nanebovzatia Panny Márie s tmavočervenou strieškou vežičky ukončenou čiernym jednoduchým krížom na žltej báni. Tento menší – ústredný štít čiastočne zakrýva malú časť ostatných 4 polí v erbu

Vlajka obce: /farby: žltá, červená, zelená a biela – odvodená od erbu.

Uhorský a germánsky štátny znak symbolizujú Maďarský a Nemecký Svodín – národnostné zloženie obyvateľstva, lebo 653 rokov bol Svodín rozdelený na dve obce /1291 – 1944/ a hranica prechádzala i kostolom napoli /v jednej polovici sedeli Maďari a v druhej Nemci/, preto je aj kostol /z 18. storočia/ umiestený v ose štítu, takto symbolizuje aj toto rozdelenie obcí, ďalej významnú dominantu /stavbu/ Svodína /aj okolia/ - stredisko duchovného života veriacich aj bohatého spoločenského života /sobáše/. Modrý štít – nebo symbolizuje jednotný – jeden Svodín /pred rozdelením a po spojení/, taktiež kostol – pýcha Svodína. Hrozen symbolizuje vznik názvu Svodína, obec dostala názov Szölgyön /perlivé víno – hrozno/ v XI. Storočí, taktiež tretiu zaniknutú svodínsku historickú obec – Varhely, kde žili Slovania /predchodcovia Slovákov/ a boli vinohradníkmi /vinohradníctvo má vo Svodíne bohatú tradíciu/. Zlatá vázovitá nádoba vyjadruje myšlienku stotožnenia ženy /okolo r. 4000 pred Kristom/ symbolizuje kultúrne obhatstvo a históriu svodínskeho priestoru ďaleko presahujúce hranice krajiny svojím významom. Zlatá farba vyjadruje bohatstvo, hodnotu tohoto nálezu /vykopávky/. Zelená farba symbolizuje úrodnú zem v Podunajskej nížine, ktorá živí svojich obyvateľov – je základom života, tiež symbolizuje sunáležitosť Svodína k tomuto regiónu. Taktiež zlatá farba u hrozna symbolizuje dar – bohatstvo prírody – ľudského umu /v 19. storočí oba Svodíny – Maďarský a Nemecký patrili medzi najbohatšie obce vtedajšej ostrihomskej župy/.

Honosné a decentné vypracovanie erbu obce Svodín – Szögyén vyjadruje históriu, tradíciu, tiež skutočnosť, že r. 1427 dostal Svodín výsady mesta a právo jarmoku /Oppidum Sceuden Ungaricum/.

1.5 História obce

Výsledky archeologických výskumov dokázali, že územie obce bolo osídlené už na začiatku doby kamennej; kamenné nástroje mali 32 tisíc rokov. Objavili stopy osídlenia, ktoré vzniklo v 4. tisícročí pred n. 1. čas vzniku obce a pôvod jej mena dodnes nie je objasnený, vieme však, že v roku 1156 osada už existovala a volala sa Scheuden. V roku 1242 ju obsadili Tatári: po ich odchode kráľ Béla IV. Privolal do obce nemeckých a slovenských osadníkov, a týmto sa obec vlastne rozdelila na dve časti: „maďarskú“ časť začali volať Unngarica Villa Sceudin, „nemecká“ časť dostala meno Theutonica Villa Sceudin. V období tureckých vojen sa Svodín stal strategicky veľmi významnou osadou, vybudovali tu pevnosť s obranným valom, stala sa súčasťou novozámočkej sústavy. V r. 1710 sa však prihlásil ďalší nepriateľ: mor. Aj vo Svodíne sa stali obeťami epidémie celé rodiny, a úbytok obyvateľstva bol tak veľký, že bolo treba zorganizovať ďalší nábor osadníkov. Prišli nemecké, moravské a slovenské rodiny, počet obyvateľov vzrástol na viac ako 2000. Myšlienky revolúcie v roku 1848 sa stretli v obci s nadšenou podporou. Vo Svodíne 16. mája založili jednotku národnej obrany, veliteľom ktorej sa stal Pál Pathó – podľa niektorých ľudí hlavný hrdina známej básne Sándora Petőfiho Pató Pál úr – bol obecným notárom, jeho postava patrí k najznámejším v histórii obce. Je pochovaný na cintoríne v bývalom Maďarskom Svodíne

1.6. Pamiatky



1. Rímsko-katolícky kostol Nanebovzatia Panny Márie

2. Ruiny kostola Svätého Michala
3. Archeologické múzeum
4. Ľudový dom
5. Svodínsky kroj

1.7 Významné osobnosti obce

Pál Pathó – tajomník obce Svodín

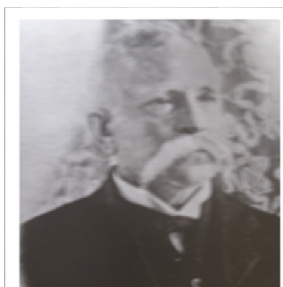


Pán Pál Pathó sa narodil v blízkej Mužli v roku 1793, kde žilo viacero Pathóovcov. Podľa monografie Ostrihomskej župy ho zaradili do rádu šľachticov v 17. storočí. Z iných zdrojov sa

dozvedávame, že šľachtický rád dostal od Karola III. V roku 1714 predchodca Pála Pathóa za úctyhodný postoj prejavенý v čase Rákocziho boja za slobodu. Pál Pathó v roku 1829 zanechal svoju obec, Mužlu, a presťahoval sa do Svodína. Je pravdepodobné, že popri šľachtického rodu už nemal veľa majetku a preto sa pokúšal presadiť v oblasti verejného života a stal sa tajomníkom vo Svodíne. Matrika svodínskej fary eviduje zosobášenie sa Pála Pathóa v roku 1843 vo veku 50 rokov s Erzsébetom Wargha. Náhrobný kameň Erzsébet Wargha ukazuje na potomstvo piatich detí. Pál Pathó podľa náhrobného kameňa nachádzajúceho sa v cintoríne maďarského Svodína zomrel 28. apríla 1855 vo veku 62 rokov.

Pamiatku Pála Pathóa svodínčania uctieujú aj v súčasnosti. Už siedmykrát boli zorganizované obecné dni Pála Pathóa, čo tiež prispieva k uchovávaniu jeho pamiatky. Občania Svodína pravidelne opatrujú jeho hrob. Vďaka peňažnému daru nebohej rádovej sestry Márie Királyovej pochádzajúcej zo Svodína, dala obec na jeho pamiatku postaviť sochu v roku 1999. Sochár, János Nagy, zobrazil Pála Pathóa s knihou v ruke.

Lajos Csongrády – riaditeľ základnej školy vo Svodíne



Lajos Csongrády pôsobil od jesene 1873 do 30. júla 1911 ako riaditeľ Základnej školy vo Svodíne a zároveň kantor kostola Nanebovzatia Panny Márie. Počas 44 ročnej služby, vo Svodíne, vzdelával niekoľko generácií. Bol moderným učiteľom. Ako prvý daroval študentom za dobre vykonanú prácu knihy a časopisy. Pre študentov podomácky vyrobil učebnice. Vedome sa snažil rozvíjať školskú komunitu. Usiloval sa, aby študenti získali užitočné poznatky o okolitom svete. Organizoval výlety, ktoré boli v tom čase novinkou. Založil spevácky zbor, ktorý vystúpil na rôznych podujatiach v kostole, v škole a aj pred rodičmi. To prispelo k rozvoju kultúrnej aktivity aj u dospelých ľudí. Zomrel v roku 1919.

Peter Oszlák – herec



Pochádza zo Svodína. V rokoch 2002 - 2006 študoval herectvo na VŠMU v ročníku prof. Emílie Vášáryovej. Už počas štúdia pravidelne účinkoval v Jókaiho divadle v Komárne. Od roku 2006 je interným členom hereckého súboru DAB v Nitre. Okrem toho hosťoval vo viacerých divadlách na Slovensku. Diváci ho mohli vidieť v Divadle Aréna, v SND, na Malej scéne STU a v iných. Spolupracuje aj s menšími súbormi, napríklad s Teatrom Tatrom a s Divadlom Pôtoň. Venuje sa aj televíznej a filmovej tvorbe. Objavil sa vo filmoch Muzika, Veľký rešpekt a v mnohých seriáloch (Panelák, Mesto Tieňov, Dr. Ludsky a iné). Okrem tvorivej hereckej práce sa venuje aj pedagogickej činnosti. Na súkromnom konzervatóriu v Nitre je pedagógom niekoľkých predmetov hudobno-dramatického odboru. (zdroj:www.dab.sk)

Lošonská Dékány Nikolett – herečka



Pochádza zo Svodína. V Divadle Andreja Bagara v Nitre sa pomerne za krátky čas predstavila vo viacerých väčších hereckých postavách, kde hneď zaujala sugestívnym hereckým prejavom s výraznou emocionálnou a energiou. Jednou z jej najväčších hereckých príležitostí bola postava mladej Hannah Arendtovej v súčasnej izraelskej dráme „Banalita lásky“ (2019), kde naplno využila oba póly tejto postavy: mladícku spontánnosť, prchkosť a vášnivosť a neskoršiu racionálnosť, ženské sebavedomie a ľudský charakter. Píše básne a venuje sa slam poetry, v maďarčine a rovnako aj v slovenčine. Reprezentovala aj Slovensko, aj Maďarsko na rôznych Medzinárodných slam poetry festivaloch napr. v Madride, v Ríme, vo Varšave, v Prahe atď. Venuje sa aj tancu, spevu a hre na husle. (zdroj:www.dab.sk)

Róbert Smidt - drevorezbár



Drevorezbárska tvorba Róberta Smidta je známa a obľúbená v našich končinách. Početné pamätne stĺpy a maďarské brány zhotovil v mnohých obciach južného Slovenska. Z jeho tvorby sú najznámejšie dubový oltár v rímskokatolíckom kostole v Bešeňove, drevené sochy anjelov v rímskokatolíckom kostole v Gbelciach, zvonica v Horných Salibách a vyrezávané dubové dvere na svodínskom kostole.

O kvalite jeho prác svedčia aj uznanlivé slová Ilony Katona: „Bez minulosti nie je mysliteľná prítomnosť ani budúcnosť. Róbert Smidt sa prepracoval ku koreňom, z ktorých čerpá silu a sebavedome stavia budúcnosť.“

Monumentálne dielo rezbára Róberta Smidta, žijúceho vo Svodíne, s názvom „Hymna“, je jedinečné umelecké dielo, ktoré sa v umeleckej dielni vyrábalo šesť rokov. Toho času je vystavené vo Svodíne. Jeho konečné sídlo bude v budapeštianskom parlamente.

2. Plnenie originálnych a prenesených funkcií obce

2.1 Výchova a vzdelávanie

V súčasnosti výchovu a vzdelávanie detí v obci poskytuje:

- Materská škola s vyučovacím jazykom slovenským a maďarským
- Základná škola Svodín – s vyučovacím jazykom slovenským, ktorej súčasťou Školský klub detí. Riaditeľka – **Mgr. Katarína Nyitraiová.**
- Základná škola Lajosa Csongrádyho s vyučovacím jazykom maďarským Svodín, ktorej súčasťou je Školský klub detí. Riaditeľka – **Mgr. Andrea Szarka.**

Materskú školu k 31.12.2022 navštevovalo 52 detí.

Základnú školu k 31.12.2022 navštevovalo 11 detí.

Základnú školu L.Cs.s VJM k 31.12.2022 navštevovalo 130 detí.

2.2 Zdravotníctvo

Zdravotnú starostlivosť v obci poskytuje:

- MUDr. Ildikó Fialová – súkromný všeobecný lekár pre dospelých
- MUDr. Miriam Szászová – súkromný všeobecný lekár pre dospelých
- MUDr. Alžbeta Tóthová – obvodný lekár pre deti a dorast
- Róbert Csókás PharmDr – lekárneň u sv. Michala

2.3 Kultúra

Spoločenský a kultúrny život v obci zabezpečuje obec hlavne formou vlastných kultúrnych podujatí.

Najvýznamnejšie kultúrne podujatia v roku 2023:

Február:	Fašiangová tvorivá dielňa – dom ľudových tradícií
Marec:	Predstavenie knihy – Szomolay Tibor - Cigányúton Spomienková historická slávnosť - Socha Artúr Görgei Theatrum Hungaricum: Élt egy nép a Tisza táján –divadelné predstavenie zo života Petőfiho Predstavenie knihy : Benkő Tímea – Tanári Predstavenie časopisu: „Levél kedvesemnek“ Výstava – Kremmer Dezső – Krehké vajíčka Biblioterápia – prednášateľ Kiss Tímea
Apríl:	Veľkonočná tvorivá dielňa – dom ľudových tradícií Deň poézie a prózy – slam poetry – Kristóf Melecsky Prezentácia knihy – János Zolcer – Prečo je vojna na Ukrajine?
Máj:	Stretávka v dome ľudových tradícií Deň hrdinov Predstavenie knihy: Emese Dráfy – Lányregények felnőtteknek Cyklotúra Svodín-Tata-Svodín

Jún:	Divadelné predstavenie – Magyarock dalszínház - Meseautó Medzinárodná spolupatričnosť – Tata-Svodín VI. Deň otvorených kostolov Predstavenie knihy: Póda Erzsébet: Cseperke Deň detí – futbalové ihrisko
Júl:	XXIV. Medzinárodný výtvarný tábor XVI. Dni Pála Patóa Futbalový tábor Medzinárodný výtvarný tábor pre mladých
August:	Nemeckosvodínske hodové slávnosti
September:	Tajomstvá stodoly – programy v Dome ľudových tradícií Deň ľudovej rozprávky – škôlka Beseda so psychologičkou – Terézia Štrédl ochrana duševného zdravia
Október:	Maďarskosvodínske hodové slávnosti Spomienka na aradských mučeníkov Cestopis Kláry Bokor Jesenná tvorivá dielňa Predstavenie knihy – Ján Zolcer – Míša Predstavenie knihy – Ágnes Benyovszky – Winter-vakáció Stretnutie dôchodcov – Ifjú szivek - predstavenie
November:	Pečme, upečme niečo – aktivity v dome ľudových tradícií Divadlo TREPP- Komámasszony hol a stukker? Športový ples
December:	Predstavenie knihy Kláry Bokor – A szívemben a világ Obecné Vianoce – vianočný trh, obecný Mikuláš Adventný koncert – Galli Musici

2.4 Hospodárstvo

Najvýznamnejší poskytovatelia služieb v obci:

- COOP Jednota Nové Zámky
- Silvia Leboczová „Pacsirta“ – hostinec
- Reštaurácia a bar Pató Pál – reštauračné služby
- Medikosihy – gazdovské potreby
- Mánya s.r.o. – balenie poľnohosp. produktov a potravín, obchod potravín
- Rubina s.r.o. – výroba a oprava nábytku
- Milan Bajtek – pohrebné služby, kamenárstvo
- Ladislav Vígh „VICOMP HOLZ“ – stolárska výroba
- Mariana Jónasová – vedenie účtovnej evidencie
- Luxury Flowers - kvetinárstvo
- Jonagold – baliace činnosti
- Xénia Górová – cukrárenská výroba
- Poľnohospodárske družstvo – poľnohospodárske práce
- Clarissa Szép – kvetinárstvo
- TopFire – predaj požiarnej techniky
- Vargová Mária – kaderníctvo
- V+V Agreco – vedenie účtovnej evidencie
- Predajňa „Bálint“- predaj darčkových potrieb
- Roland Varga – ovocie zeleniny - predajňa

3. Organizačná štruktúra obce

3.1 Základné orgány obce

1. Obecné zastupiteľstvo
2. Starosta obce

Starosta obce: Mgr. Szabolcs Méri
Zástupca starostu: Ing. Gergely Bartos
Hlavný kontrolór obce: Mgr. Kunyik Tomáš
Obecné zastupiteľstvo: Ing. Gabriel Laczkó
Ing. Szabolcs Leboc
Ing. Gergely Bartos
Bc. Boglárka Víghová
Judita Csókásová
Ing. Antal Molnár
Ing. Erik Barna
Norbert Dékány

Komisie:

1. Komisia finančnej, správy obecného majetku, rozvoja a investície
2. Komisia kultúry, športu, vzdelávania a mediálnej činnosti
3. Komisia životného prostredia, ochrany majetku a zdravia

3.2 Obecný úrad

Prednosta: Ing. Ladislav Zelenai
Asistentka: Natália Molnárová, Viktória Violová
Mzdová účtovníčka: Mgr. Kristína Mogyorósiová
Daňová referentka: Katarína Kunyiková
Matrikárika: Sláva Križáková
Účtovníčka: Bc. Ildikó Sári

Kultúrna referentka: Mgr. Veronika Smidt
Redaktorka miestnej televízie: Mgr. Beáta Melecsky

Obec Svodín je sídlom spoločného obecného úradu.

Č.	Spoločný obecný úrad (sídlo)	Okres	Pre počet		Vykonávané pôsobnosti	Zoznam obcí
			obcí	obyvateľov		
1	Svodín	Nové Zámky	6	6539	<ul style="list-style-type: none">- stavebný poriadok- štátna vodná správa- ochrana prírody a krajiny- ochrana pred požiarimi- ochrana ovzdušia- dopravné stavby	Svodín, Gbelce, Chľaba, Lubá, Malá nad Hronom, Nová Vieska

Zamestnanec spoločného obecného úradu:

Ing. László Fekete

Rozpočtové organizácie obce:

1. Základná škola Svodín – nepľnoorganizovaná škola – ročníky 1 - 4

Sídlo: 943 54 Svodín, Školská ulica 2
Štatutárny orgán: Mgr. Katarína Nyitraiová
Základná činnosť: základné školstvo – 85200
IČO: 37863975
Číslo tel.: 036/7594121
e-mail: zs@svodin.sk

2. Základná škola Lajosa Csongrádyho s VJM Svodín – Csongrády Lajos Alapiskola Školská 1, Svodín – Szógyén – plnoorganizovaná škola – ročníky 1 - 9

Sídlo: 943 54 Svodín, Školská ulica 1
Štatutárny orgán: Mgr. Andrea Szarka
Základná činnosť: základné školstvo – 85200
IČO: 37864084
Číslo tel.: 036/7594120
e-mail: csongrady@svodin.sk

Príspevkové organizácie obce:

3. Scheuden

Sídlo: 943 54 Svodín, Hlavná 1
Štatutárny orgán: Bc. Ildikó Sárjai
Základná činnosť: Prenájom a prevádzkovanie vlastných alebo prenajatých nehnuteľností – 68200
IČO: 50110900
Číslo tel.: 036/7566008
e-mail: scheuden@svodin.sk

Obchodná spoločnosť obce:

4. Kenderes s.r.o.

Sídlo: 943 54 Svodín, Hlavná 1117/1
Štatutárny orgán: Bc. Ildikó Sárjai
Základná činnosť: 16290 Výroba ostatných výrobkov z dreva, výroba výrobkov z korku, slamy a prúteného materiálu
IČO: 44392681
Číslo tel.: 036/7566008
e-mail: kenderes@svodin.sk

4. Rozpočet obce na rok 2023 a jeho plnenie

Rozpočet obce je základným nástrojom finančného hospodárenia v príslušnom rozpočtovom roku, ktorým sa riadi financovanie úloh a funkcií obce v príslušnom rozpočtovom roku. Rozpočet obce je súčasťou rozpočtu verejnej správy. Rozpočtový rok je zhodný s kalendárnym rokom. Rozpočet obce vyjadruje samostatnosť hospodárenia obce.

V rozpočte obce sa uplatňuje rozpočtová klasifikácia v súlade s osobitným predpisom.

Rozpočet obce na rok 2023 bol zostavený v súlade s ustanovením § 10 zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Rozpočet obce sa vnútorne člení na bežné príjmy a bežné výdavky, kapitálové príjmy a kapitálové výdavky a finančné operácie.

4.1 Údaje o plnení rozpočtu

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet obce na rok 2023. Obec zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10 odsek 7) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Rozpočet obce na rok 2023 bol zostavený ako vyrovnaný. Bežný rozpočet bol zostavený ako prebytkový a kapitálový rozpočet ako schodkový.

Hospodárenie obce sa riadilo podľa schváleného rozpočtu na rok 2023.

Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa **12.12.2022** uznesením č. **26/12122022**.

Bol zmenený:

- prvá zmena vykonaná na základe uznesenia č.: **92/07082023 zo dňa 07.08.2023**
- druhá zmena vykonaná na základe uznesenia č.: **138/11122023 zo dňa 11.12.2023**

Príjmy rozpočtu v celých €

Názov	Schválený rozpočet 2023	Rozpočet po zmenách 2023	Skutočnosť k 31.12.2023
Bežné príjmy	1 959 920,00	2 160 022,20	2 301 412,94
ZŠ L.Cs. s VJM Svodín	4 000,00	4 000,00	1 784,00
ZŠ Svodín	500,00	500,00	210,00
Kapitálové príjmy	36 000,00	61 000,00	126 667,14
Finančné operácie	2 000,00	566 437,8	569 661,55
SPOLU	2 002 420,00	2 791 960,00	2 999 735,63

Výdavky rozpočtu v celých €

Názov	Schválený rozpočet 2023	Rozpočet po zmenách 2023	Skutočnosť k 31.12.2023
Bežné výdavky	1 299 476,00	1 405 476,00	1 449 922,01
ZŠ L.Cs. s VJM Svodín	491 940,00	573 910,00	625 254,06
ZŠ Svodín	82 200,00	82 200,00	83 678,00
Kapitálové výdavky	60 000,00	661 570,00	744 315,55
Finančné operácie	68 804,00	68 804,00	72 900,53
SPOLU	2 002 420,00	2 791 960,00	2 976 070,15

Hospodársky výsledok za rok 2023

23 665,48 €

Kumulatívny výsledok RH po finančných operáciách

-473 095,54 €

V roku 2023 plnenie príjmov vo významnej miere ovplyvnili príjmy:

I. v bežnom rozpočte

- podielové dane, ktoré predstavovali zvýšenie oproti roku 2022 o 2,35 % vo výške 21 404,20 €, na zmiernenie výdavkov pre obce sme dostali od štátneho rozpočtu dotáciu na bežné výdavky v sume 21 914,21 €
- Komunálny odpad a drobný stavebný odpad, ktorý predstavoval zvýšenie oproti roku 2022 o 8,66 % vo výške 7 779,17 €
- Z nájmu, ktorý predstavoval zvýšenie oproti roku 2022 o 17,55 % vo výške 21 187,40 €
- Vratky minulých rokov (energie, poisťné, atď) v sume 57 170,88 €

4.2 Zhrnutie rozpočtového hospodárenia obce za rok 2023

Rekapitulácia rozpočtu			
Názov položky	Schválený rozpočet 2023	Upravený rozpočet 2023	Skutočnosť k 31.12.2023
Bežné príjmy spolu	1 964 420,00	2 164 522,20	2 303 406,94
Z toho: bežné príjmy obce	1 959 920,00	2 160 022,20	2 301 412,94
bežné príjmy RO	4 500,00	4 500,00	1 994,00
Bežné výdavky spolu	1 873 616,00	2 061 586,00	2 158 854,07
Z toho: bežný výdavky obce	1 299 476,00	1 405 476,00	1 449 922,01
bežné výdavky RO	574 140,00	656 110,00	708 932,06
Bežný rozpočet	90 804,00	102 936,20	144 552,87
Kapitálové príjmy spolu	36 000,00	61 000,00	126 667,14
Z toho: kapitálové príjmy obce	36 000,00	61 000,00	126 667,14
kapitálové príjmy RO			
Kapitálové výdavky spolu	60 000,00	661 570,00	744 315,55
Z toho: kapitálové výdavky obce	60 000,00	661 570,00	744 315,55
kapitálové výdavky RO			
Kapitálový rozpočet	-24 000,00	-600 570,00	-617 648,41
Prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu	66 804,00	-497 633,80	-473 095,54
Schodok upravuje – zvyšuje o:			
- obedy zdarma			9 966,75
- nevyčerpané fin.prostr.ZŠ s VJM			14 638,00
Upravený schodok bežného a kapitálového rozpočtu	66 804,00	-497 633,80	-497 700,29
Príjmové finančné operácie	2 000,00	566 437,80	569 661,55
Výdavkové finančné operácie	68 804,00	68 804,00	72 900,53
Finančné operácie	-66 804,00	497 633,80	496 761,02
PRÍJMY SPOLU	2 002 420,00	2 791 960,00	2 999 735,63
VÝDAVKY SPOLU	2 002 420,00	2 791 960,00	2 976 070,15
HOSPODÁRENIE OBCE	0	0	-939,27

Schodok rozpočtu v sume -939,27 € zistený podľa ustanovenia §10 ods. 3 písm.a) a b) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v z.n.p. upravený o nevyčerpané prostriedky zo ŠR podľa osobitných predpisov bol v rozpočtovom roku 2023 vysporiadaný:

- z finančných operácií 939,27 €

Zostatok finančných operácií v sume 496 761,02 € podľa §15 ods. 1 písm.c) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov bol použitý:

- vysporiadanie schodku bežného a kapitálového rozpočtu, upravený o nevyčerpané prostriedky zo ŠR.

Na základe uvedených skutočností sa rezervný fond za rok 2023 nebude tvoriť.

4.3.Rozpočet na roky 2024 – 2026 za konsolidovaný celok

Názov	Skutočnosť k 31.12.2023	Rozpočet na rok 2024	Rozpočet na rok 2025	Rozpočet na rok 2026
Bežné príjmy	2 301 412,94	2 004 800,00	2 004 800,00	2 003 000,00
Príjmy RO s právnou subj	1 994,00	4 500,00	4 500,00	4 500,00
Príjmy PO – zákl.činnosť	249 958,22	218 360,00	218 360,00	218 360,00
Príjmy PO – podnik.činn.	226 100,13	159 850,00	159 850,00	159 850,00
Kapitálové príjmy	126 667,14	8 000,00	8 000,00	8 000,00
Finančné príjmy	569 661,55	14 221,00	14 221,00	14 221,00
SPOLU	3 475 794,00	2 409 731,00	2 409 731,00	2 407 931,00

Názov	Skutočnosť k 31.12.2023	Rozpočet na rok 2024	Rozpočet na rok 2025	Rozpočet na rok 2026
Bežné výdavky	1 449 922,01	1 334 400,00	1 320 400,00	1 320 405,00
Výdavky RO s právnou s.	708 932,06	604 980,00	604 980,00	604 980,00
Výdavky PO – zákl.čin.	238 471,54	218 360,00	218 360,00	218 360,00
Výdavky PO – pod.čin.	237 515,73	156 800,00	156 800,00	156 800,00
Kapitálové výdavky	744 315,55	22 137,00	22 137,00	22 137,00
Finančné výdavky	72 900,53	70 004,00	70 004,00	70 004,00
SPOLU	3 452 057,42	2 406 681,00	2 392 681,00	2 392 686,00

5. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva

5.1. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva za Obec Svodín

Bilancia aktív a pasív

AKTÍVA	Brutto	Korekcia	Netto
Dlhodobý hm.majetok	7 616 520,56	1 860 043,40	5 756 477,16
Dlhodobý fin.majetok	598 513,80		598 513,80
Zásoby	1 110,56		1 110,56
Zúčt.medzi s.VS	350 037,95		350 037,95
Dlhodobé pohľadávky	80,00		80,00
Krátkodobé pohľadávky	216 845,25		216 845,25
Finančné účty	52 487,81		52 487,81
Poskytnuté návr. fin.v dl	210,33		210,33
Poskytnuté návr.fin.v.krá	16 157,00		16 157,00
Časové rozlíšenie	4 632,80		4 632,80
SPOLU	8 856 596,06	1 860 043,40	6 996 552,66

PASÍVA	Zostatok
Výsledok hospodárenia	4 384 266,72
Rezervy ostatné	2 040,00
Zúčt.medzi subj.VS	22 858,45
Dlhodobé záväzky	365 575,10
Krátkodobé záväzky	172 798,28
Bankové úvery	166 465,15
Časové rozlíšenie	1 882 548,96
SPOLU	6 996 552,66

5.2 Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva za konsolidovaný celok

Majetok

Názov	Skutočnosť k 31.12.2022	Skutočnosť k 31.12.2023
Majetok spolu	7 012 987,91	7 168 155,580
Neobežný majetok spolu	6 141 229,83	6 809 070,04
z toho :		
Dlhodobý nehmotný majetok		
Dlhodobý hmotný majetok	5 642 716,03	6 310 556,24
Dlhodobý finančný majetok	498 513,80	498 513,80
Obežný majetok spolu	858 606,92	348 862,09
z toho :		
Zásoby	754,59	1 110,56
Zúčtovanie medzi subjektami VS		
Dlhodobé pohľadávky	80,00	80,00
Krátkodobé pohľadávky	250 569,12	262 224,26
Finančné účty	590 822,88	69 079,94
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.	210,33	210,33

Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.	16 170,00	16 157,00
Časové rozlíšenie	13 151,16	10 223,45

1.1. Zdroje krytia

Názov	Skutočnosť k 31.12.2023	Skutočnosť k 31.12.2022
Vlastné imanie a záväzky spolu	7 168 155,58	7 012 987,91
Vlastné imanie	4 538 826,27	4 123 749,20
z toho :		
Oceňovacie rozdiely		
Fondy		
Výsledok hospodárenia	4 538 826,27	4 123 749,20
Záväzky	742 746,07	1 399 163,70
z toho :		
Rezervy	2 040,00	1 080,00
Zúčtovanie medzi subjektami VS	22 858,45	560 726,20
Dlhodobé záväzky	390 022,13	417 368,86
Krátkodobé záväzky	161 360,34	166 471,75
Bankové úvery a výpomoci	166 465,15	253 516,89
Časové rozlíšenie	1 886 583,24	1 490 075,01

Najvýznamnejšie prírastky dlhodobého majetku:

- *Materská účtovná jednotka:*
prírastok budov (021)

Príspevková organizácia Scheuden:

Zverenie majetku do správy (príspevková organizácia Scheuden):

-

5.3 Bankové úvery

Obec v roku 2022 uzatvorila Zmluvu o úvere na výstavbu čističky odpadových vôd, schváleným obecným zastupiteľstvom č. 377/26012022 zo dňa 26.01.2022. Dlhodobý úver poskytla peňažný ústav Prima banka Slovensko a.s., v hodnote 237 304,15 €. Doba splatnosti úveru je 02.04.2032. Mesačné splátky istiny predstavujú čiastku 4 167,00 €.

Úroky z dlhodobého bankového úveru v roku 2023 predstavovali čiastku: 4 594,26€.

(Tabuľka č. 16)

Zostatok dlhodobého úveru k 31.12.2023: **166 465,15 €**.

Popis zabezpečenia dlhodobého bankového alebo krátkodobého úveru :

Dlhodobý bankový úver nemá žiadne zabezpečenie.

Vývoj dlhu

Druh bankového úveru podľa splatnosti /krátkodobý, dlhodobý/	Charakter bankového úveru /investičný, prevádzkový a pod./	Mena	Úroková sadzba v %	Dátum splatnosti	Výška v EUR k 31.12.2022	Výška v EUR k 31.12.2023
ŠFRB	Investičný	EUR	EURIBOR	2041	185 887,19	176 959,43
ŠFRB	Investičný	EUR		2042	193 412,65	184 560,34
Návr.fin.výp.	Prevádzkový	EUR		2027	42 258,00	0
Dlhodobý úver ČOV	Investičný	EUR	EURIBOR	2032	211 258,89	166 465,15
Spolu					632 816,73	527 984,92

V roku 2020 bola prijatá návratná finančná výpomoc z MF SR zo štátnych finančných aktív na výkon samosprávnych funkcií z dôvodu kompenzácie výpadku dane z príjmov FO v roku 2020 v dôsledku pandémie ochorenia COVID-19 v sume.....**42 258,00**..... EUR schválená obecným zastupiteľstvom dňa **05.10.2020**..... uznesením č..255/05102020..... Návratná finančná výpomoc bola odpustená v roku 2023 na základe Uznesenia vlády č. 459 zo dňa 13. septembra 2023 a bola zúčtovaná do výnosov v plnej výške.

6. Záruky

Záruky neboli poskytnuté.

7. Pohľadávky

Tabuľka č. 9

Číslo účtu	Zostatok k 31.12.2022	Zostatok k 31.12.2023
Pohľadávky do lehoty splatnosti	72 967,18	81 825,03
Pohľadávky po lehote splatnosti	177 681,94	180 399,23
Pohľadávky so zost.d.splatn.dlhšou ako päť rokov	80,00	80,00
SPOLU	250 649,12	262 304,26

Konsolidovaný celok vykazuje krátkodobé a dlhodobé pohľadávky vo výške **262 304,26 €**.

Významné pohľadávky:

Najväčší podiel na vykázaných krátkodobých pohľadávkach má materská účtovná jednotka – **OBEC SVODÍN** a to hlavne:

- pohľadávky z nedaňových príjmov obcí (poplatok za vývoz komunálneho odpadu v hodnote 58 913,26 €, nájomné za bytové a nebytové priestory v sume 32 721,03 €)
- pohľadávky z daňových príjmov obcí (najvyšší podiel na daňových pohľadávkach majú pohľadávky za daň z nehnuteľností v hodnote 7 752,42 €)
- účet 378, neprijatý transfer – vybudovanie chodníkov v obci v sume 65 634,47 €

8. Závazky

Tabuľka č. 15

Číslo účtu	Zostatok k 31.12.2022	Zostatok k 31.12.2023
Závazky do lehoty splatnosti	538 538,63	550 875,98
Závazky po lehote splatnosti	45 301,98	506,49
SPOLU	583 840,61	551 382,47

a) záväzky podľa zostatkovej doby splatnosti

- záväzky do lehoty splatnosti voči ŠFRB 30 rokov v sume 361 519,77 €, , neuhradené faktúry do jedného roka. – materská účtovná jednotka
- záväzky z nájmu – leasingová zmluva autobus – príspevková organizácia Scheuden

9. Hospodársky výsledok za rok 2023

9.1. Vývoj nákladov a výnosov za Obec Svodín

Názov	Hlavná činnosť	Podnikateľská činnosť	Spolu
Spotreba materiálu	119 448,74		119 448,74
Spotreba energie	128 427,42		128 427,42
Opravy a údržba	47 184,00	351,12	47 184,00
Cestovné	3 947,16		3 947,16
Náklady na reprezentáciu	13 372,84		13 372,84
Ostatné služby	184 921,96		184 921,96
Mzdové náklady	438 153,10		438 153,10
Zákonné zdrav a soc.	150 641,84		150 641,84
Ostatné soc.poistenie	4 308,26		4 308,26
Zákonné soc. náklady	26 635,73		26 635,73
Dane a poplatky	912,70		912,70
Daň z nehnuteľnosti	7,22		7,22
Ostatné dane a poplatky	905,48		905,48
Ostatné náklady na p.č.	39 497,50		39 497,50
Odpisy dlhod.maj.	188 548,24		188 548,24
Tvorba ost. Rezerv	2 040,00		2 040,00
Finančné náklady	28 720,83		28 720,83
Nákl.na trans.do RO, PO	206 555,14		206 555,14
Nákl.na trans z roz.obce mimo VS	44 056,91		44 056,91
Celkom náklady	1 627 372,37	351,12	1 627 723,49

Názov	Hlavná činnosť	Podnikateľská činnosť	Celkom
Tržby z predaja služieb	62 115,45		62 115,45
Daňové výnosy samosprávy	1 109 912,07		1 109 912,07
Výnosy z poplatkov	90 291,01		90 291,01
Tržby z pred.dlhod.majetku	22 891,99		22 891,99

Ostatné pokuty, penále	7 355,90		7 355,90
Ostatné výnosy z prev.činnosti	169 020,55		169 020,00
Finančné výnosy	19 954,36		19 954,36
Úroky			
Ostatné finančné výnosy			
Výnosy bež.transf.zoŠR	166 819,63		166 819,63
Výnosy sam.z kapit.tr	60 859,30		60 859,30
Výnosy samospr.ost.s.VS	47 702,79		47 702,79
Výnosy sam.ost.smimo VS	18 125,75		18 125,75
Výnosy sam.z kapit.tr.od os.s.VS			
Výnosy samospr.od.ro.pr	1 994,00		1 994,00
Celkom výnosy	1 777 042,80	1 565,00	1 778 607,80
Výsledok hospodárenia	149 670,43	1 213,88	150 884,31

9.2 Hospodársky výsledok za rok 2023 – vývoj nákladov a výnosov za konsolidovaný celok

Náklady	Skutočnosť k 31.12.2022	Hlavná činnosť k 31.12.2023	Podnikateľská činnosť k 31.12.2023	SPOLU k 31.12.2023
50 – Spotrebované nákupy	473 375,20	317 605,33	74 967,96	392 573,29
51 – Služby	374 778,86	355 312,65	38 866,45	394 179,10
52 – Osobné náklady	1 208 771,73	1 305 310,31		1 305 310,31
53 – Dane a poplatky	1 313,34	1 764,86	54,40	1 819,26
54 – Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	28 377,51	39 806,23	622,29	40 428,52
55 – Odpisy, rezervy a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	129 122,00	223 089,95	414,00	223 503,95
56 – Finančné náklady	19 944,91	32 797,25	3 036,58	35 833,83
57 – Mimoriadne náklady				
58 – Náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov	84 851,52	44 056,91		44 056,91
Celkom náklady	2 320 535,07	2 319 743,49	117 961,68	2 437 705,17

Výnosy	Skutočnosť k 31.12.2022	Hlavná činnosť k 31.12.2023	Podnikateľská činnosť k 31.12.2023	SPOLU k 31.12.2023
60 – Tržby za vlastné výkony a tovar	262 078,93	62 564,41	91 656,12	154 220,53
61 – Zmena stavu vnútroorganizačných služieb				
62 – Aktivácia				
63 – Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	1 168 955,88	1 200 484,93		1 200 484,93
64 – Ostatné výnosy	176 698,83	210 074,24	3 648,67	213 722,91
65 – Zúčtovanie rezerv a OP				

z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia				
66 – Finančné výnosy	5 888,55	19 954,36	258,29	20 212,65
67 – Mimoriadne výnosy				
69 – Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC	778 837,18	947 874,86	8 736,98	956 611,84
Celkom výnosy	2 392 459,37	2 440 952,80	104 300,06	2 545 252,86
Hospodársky výsledok + kladný HV	71 924,30	121 209,31	-13 661,62	107 547,69
Splatná daň z príjmov	116,05	13,94	288,86	302,80
Výsledok hospodárenia po zdanení	71 808,25	121 195,37	-13 950,48	107 244,89

Hospodársky výsledok v sume 107 244,89 € bol zúčtovaný na účet 428 – nevyporiadany výsledok hospodárenia minulých rokov.

9.3 Významné položky v nákladoch za konsolidovaný celok

511 – Opravy a údržba

- údržba softvéru v sume 10 186,37 €

518 – Služby

- Špeciálne služby – právne služby, geodetické práce, znalecký posudok, vypracovanie projektov, audítorské služby, VO, stavebný dozor ČOV
- Ostatné služby: - tlačové služby, služby BOZP, odvoz komunálneho odpadu v sume 50 107,99 €

548 – Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť

- Náhrady – rodinné prídavky,
- Členské príspevky v hodnote 3 227,95€
- Program „Hniezdo“ – príspevok pre mladé rodiny v hodnote 3 000,00 €
- Poistné v sume 6 648,44 €

568 – Ostatné finančné náklady

- bankové poplatky 2 632,18 €
- úroky z omeškania 10 639,24 €

9.4 Významné položky vo výnosoch

648 – Ostatné výnosy

- Výnosy z nájomného (nebytové priestory, pozemky) – 109 041,84 €.
- Ostatné výnosy - poplatok za výhlas, poplatky spoločný obecný úrad, školné, dobropisy

10. Ostatné dôležité informácie

10.1 Prijaté granty a transfery

Bežné a kapitálové transfery

3.) Finančné usporiadanie voči ostatným subjektom mimo verejnej správy

Bežné a kapitálové transfery - Obec Svodín (účty 357, 359)

Poskytovateľ - 1 -	Účelové určenie grantu, transferu -2-	Suma posk.prostr. v roku 2022 -3-	Suma posk.prostr. v roku 2023 -4 -	Suma použ.prostr. v roku 2023 -5 -	Rozdiel (stĺ.3 + stĺ.4 - 5 stĺ.) -6 -
KŠÚ Nitra	Školstvo – BV	71 322,60	603 741,00	663 425,60	11 638,00
OÚ N.Z.	Register obyvateľov – BV		792,33	792,33	
OÚ N.Z.	Matrika – BV		4 320,77	4 320,77	
ÚPSVAR	Aktivačná činnosť – BV		950,32	950,32	
ÚPSVAR	Obedy zdarma – BV	1 557,40	33 567,10	29 401,60	5 722,90
ÚPSVAR	Obedy zdarma – naše		4342,40	98,55	4 243,85
ÚPSVAR	Projekt – chrán.dielňa - BV		8 395,78	8 395,78	
KÚpCDaPK	Pozemné komunikácie – BV		286,89	286,89	
KÚŽP Nitra	Životné prostredie – BV		734,87	734,87	
KSÚ Nitra	Stavebný úrad – BV		10 072,40	10 072,40	
KŠÚ Nitra	Materská škola - BV		8 940,00	8 940,00	
ÚPSVAR	Náhrady – rodinné príj BV		2 100,00	2 100,00	
ÚPSVAR	Školské potreby - BV		431,60	431,60	
OÚ N.Z.	Register adries – BV		54,80	54,80	
DOBROV.POŽ.	Požiarna ochrana – BV		3 000,00	3 000,00	
KULTMINO	Kultúrne podujatia - BV		13 400,00	13 400,00	
PLAT.MIRRI.	Grant – TAPE – dom.ľud.trad-		4 463,51	4 463,51	
FNPU	Kultúrne podujatia, knihy		3 400,00	3 400,00	
VUC NITRA	Kult.podujatia – BV		6 801,00	6 801,00	
MIN.HOSP,F	Grant – na energie		27 955,57	27 955,57	
MIN. FIN.	Na bežné výdavky zo ŠR		21 914,21	21 914,21	
OU NOVÉ Z.	Voľby - BV	1 349,14	2 502,72	3 851,86	
ENVIROM.FO	Celoobecná čist. odp.vôd - KV	486 227,54	0	486 227,54	
ENVIROM.FO	Výdavky za uloženie odpadu-		3 419,74	3 419,74	
MIN.ŽP	Fotovoltaika		66 205,50	66 205,50	
NIVAM-MŠ	Asistent – materská škola		1 606,00	1 606,00	
	CELKOM	560 456,68	833 398,51	1 372 250,44	21 604,75

Bežné a kapitálové transfery - Scheuden (účty 357,)

Poskytovateľ - 1 -	Účelové určenie grantu, transferu -2-	Suma posk.prostr. v roku 2022 -3-	Suma posk.prostr. v roku 2023 -4 -	Suma použ.prostr. v roku 2023 -5 -	Rozdiel (stĺ.3 + stĺ.4 - 5 stĺ.) -6 -
MIN.HOSP	Grant na energie	0	16 895,38	16 895,38	0
ÚPSVAR	Chránená dielňa	0	4 197,89	4 197,89	0
	CELKOM	0	21 093,27	21 093,27	

3.) Finančné usporiadanie voči ostatným subjektom mimo verejnej správy(372)

Poskytovateľ - 1 -	Účelové určenie grantu, - 2 -	Suma poskytnutých prostriedkov v roku 2023 - 3 -	Suma použitých prostriedkov v roku 2023 - 4 -	Rozdiel (stĺ.3 – stĺ.4) - 5 -
EU támogatások elszámolási osztálya	Projekt „Rozšírenie areálu domu ľudových tradícií a archeologického múzea TAPE – kapitálové (z toho Bajót 13 856,91)	51 501,44	51 501,44	0
Dar od fyz.osôb	Finančný dar pre MŠ	2 800,00	2 800,00	0
Dar od fyz.osôb	Vstupenky	940,00	940,00	0
MOL ÚJ EURÓPA ALAPÍTVÁNY	Grant na PP.fes.	8 074,00	8 074,00	0
Rába Duna Vág KFET	Cyclocoop (z toho Tata 14 189,81 €)	25 855,63	25 855,63	0
Stredoeuópska nadácia	Výsadba stromov	2 400,00	2 400,00	0
Rákóczi szövetség	Dar pre MŠ	160,00	160,00	0
	SPOLU	91 731,07	91 731,07	0

4.) Finančné usporiadanie voči obciam:

Bežné a kapitálové transfery

Poskytovateľ - 1 -	Účelové určenie grantu, transferu - 2 -	Suma posk.prostr. v roku 2023 - 3 -	Suma posk.prostr. v roku 2023 - 4 -	Suma použ.prostr. v roku 2023 - 5 -	Rozdiel - 6 -
Obec Gbelce	Bežné výdavky na požiarnu zbrojnicu.		500,00	500,00	0
Obec Gbelce, Eubá, Chľaba, Nová Vieska, Malá nad Hronom	Bežné výdavky na činnosť spoločného obecného úradu	269,52	18 984,36	18 000,18	1 253,70
	CELKOM	269,52	19 484,36	18 500,18	1 253,70

10.2 Poskytnuté príspevky

Žiadateľ dotácie	Suma poskytnutých prostriedkov v roku 2023	Suma použitých prostriedkov v roku 2023	Rozdiel
Športový klub – bežné výdavky	28 500,00	28 500,00	0
Príspevok skautský zbor	1 200,00	1 200,00	0
Príspevok na knihu Klára Bokor	500,00	500,00	0

11. Významné investičné akcie v roku 2023

Najvýznamnejšie investičné akcie realizované v roku 2023:

a) Obec

- Celoobecná čistička odpadových vôd vo Svodíne v sume 572 519,56 €
- Fotovoltické zariadenie KD v sume 71 640,00 €
- Nákup bývalej MŠ- 3. a 4. čiastka v sume 57 000,00 €
- Trávnny traktor v sume 4 700,00 €
- Elektrobicykel 1 920,00 € (suma 1 501,00 z VÚC)
- vysporiadanie pozemkov na území obce v sume 9 809,08 €

b) Rozpočtové organizácie

- ZŠ s VJM L. Csongrádyho – havarijný stav okenných konštrukcií na telocvični v sume 70 536,00 €

c) Príspevková organizácia

- príspevková organizácia v roku 2023 nerealizovala žiadnu investičnú akciu.

12. Predpokladaný budúci vývoj činnosti

a) Obec

- Zateplenie kultúrneho domu v sume cca 480 000,00 €

b) Rozpočtové organizácie

- Rozpočtové organizácie neplánujú žiadnu investičnú akciu v roku 2024.

c) Príspevková organizácia

- Príspevková organizácia neplánuje žiadnu investičnú akciu v roku 2024.

13. Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia

Obec nezaznamenala žiadnu udalosť osobitného významu po skončení účtovného obdobia.

Vypracovala:
Bc. Ildikó Sárai
účtovníčka obce Svodín

Mgr. Szabolcs Méri
starosta obce

Prílohy: - Konsolidovaná účtovná závierka (súvaha, výkaz ziskov a strát, poznámky
tabuľková časť, poznámky textová časť)
- Výrok audítora ku konsolidovanej účtovnej závierky